

Zeitschrift: Le messenger suisse de France : revue mensuelle de la Colonie suisse de France
Herausgeber: Le messenger suisse de France
Band: 5 (1959)
Heft: 10

Rubrik: Union des Suisses de France

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

UNION DES SUISSES DE FRANCE

NOTE DE LA REDACTION

Dans notre numéro du mois de juin, nous avons publié un reportage photographique sur la création de l'Union des Suisses de France. Entre-temps, le procès-verbal des journées de Royaumont a paru. Nous pensons intéresser chacun, en donnant ci-après le texte de la résolution prise par l'assemblée.

RESOLUTION

Les délégués des groupements suisses en France, réunis à Royaumont le 14 mai 1959,

considérant l'intérêt de tous les Suisses de France de s'unir, afin de resserrer les liens entre leurs différentes associations et d'assurer plus efficacement leur représentation au sein de l'organisation des Suisses de l'étranger, comme à l'égard des autorités fédérales,

décident :

1. Les Associations suisses en France constituent un groupement national, appelé « Union des Suisses de France ».

2. L'union tiendra au moins une Assemblée annuelle. Toutes les Associations suisses en France sont invitées à se faire représenter à l'Assemblée annuelle. Les Associations qui n'auront pas la possibilité d'y déléguer un de leurs membres pourront s'entendre avec d'autres Associations de leur arrondissement consulaire pour y envoyer un délégué commun. Chaque délégué aura autant de voix qu'il représentera d'Associations. Le règlement des frais de déplacement des délégués sera du ressort des groupements qu'ils représenteront.

3. L'Assemblée examinera les questions d'intérêt général, préparera la participation de l'Union aux journées des Suisses de l'étranger, désignera les porte-parole de l'Union à ces journées et établira un programme de travail pour l'année à venir. En outre, elle désignera les délégués et suppléants représentant les

Suisses de France à la Commission des Suisses de l'étranger de la Nouvelle Société Helvétique.

4. Chaque Assemblée décidera le lieu de la réunion suivante, qui sera organisée par les Associations de l'arrondissement consulaire ainsi choisi et présidée par une personnalité désignée par elles. Le président désigné assurera en cours d'année la liaison entre les différentes Associations suisses en France en vue de l'exécution du programme de travail que l'Assemblée aura arrêté. Les frais en résultant et les dépenses qu'entraînera l'organisation de l'Assemblée annuelle seront répartis entre les Sociétés suisses en France.

5. L'Union aura comme organe « Le Messager Suisse de France », qui publiera toutes les communications relatives à l'Union.



Ainsi, notre colonie est dotée d'une organisation comparable à celles de nos compatriotes d'Italie ou d'Allemagne. Nous nous en réjouissons, car l'Union qui vient d'être créée sera certainement appelée à jouer un rôle important, aussi bien comme lien entre les nombreux groupements suisses en France que comme organe susceptible de les représenter et d'exprimer leur opinion.

Grâce à l'aimable invitation qui a été faite par M. Fontana, Vice-Président de la Société « Le Grütli », à Nice, au nom des Sociétés suisses de la Côte d'Azur, la prochaine Assemblée se tiendra à Nice, entre le 26 et le 29 mai 1960. Une circulaire de la Société « Le Grütli » fixera sa date exacte. Il a été prévu que le problème des isolés serait traité à cette Assemblée.

Une discussion animée avait auparavant été provoquée par la question de savoir si l'Union devait tenir ses Assemblées à Paris, ce qui représentait certains avantages pratiques, ou dans les différentes colonies disposées à l'accueillir, ce qui devait permettre à celle-ci d'être un lien plus vivant entre les groupements suisses en France. Il est évident que si l'Assemblée peut se réunir dans des lieux divers, cela suscitera davantage d'intérêt pour ses travaux. Elle ne risquera pas ainsi de tomber dans une routine fâcheuse. Nous savons donc le plus grand gré à nos compatriotes de la Côte d'Azur de leur invitation.

De nombreux délégués ont émis des craintes au sujet des frais que pourrait entraîner l'Union. Conformément à un vœu unanime, celle-ci ne doit pas devenir un appareil lourd et onéreux, avec un secrétariat permanent. L'Assemblée a décidé de fixer à 2.000 francs par an la participation de chaque société aux frais d'organisation de l'Assemblée pour la présente année et pour l'année suivante. Le montant de la participation pour les années ultérieures sera fixé chaque année par l'Assemblée de l'Union. Chaque société devra donc verser à M. Lampart, Président du Comité central des Présidents des Sociétés suisses de Paris, 76, rue de Lyon, Paris, 12^e, un montant de 2.000 francs pour couvrir les frais d'organisation de l'Assemblée en 1959, et à M. Fontana, Vice-Président de la Société « Le Grütli », Maison Suisse, 4, boulevard Cimiez, Nice, un même montant pour les frais d'organisation de l'Assemblée en 1960. Le solde restant éventuellement après bouclement des

comptes sera remis par le Président sortant au Président désigné pour la prochaine Assemblée.

L'Assemblée avait, d'autre part, à désigner ses délégués dans la Commission des Suisses de l'étranger, dont la composition a été récemment modifiée afin de donner une plus large place aux représentants des colonies suisses de l'étranger. Elle a désigné comme ses délégués dans cette Commission M. Lampart, Président du Comité central des Présidents des Sociétés suisses de Paris, M. Schlaepfer, Président de la Société philharmonique suisse du Pays de Montbéliard, Colombiers-Fontaine (Doubs), et M. Gruaz, Président de la Société suisse de Bienfaisance de Lyon, et comme suppléants M. Charbonnier, Président de l'Harmonie suisse de Paris, M. Dreier, Président de la Société suisse de Delle, et M. Zryd, Président de la Société helvétique de Bienfaisance de Toulouse. L'Assemblée a estimé qu'il ne devait pas y avoir plus d'un délégué par arrondissement consulaire dans la Commission des Suisses de l'étranger, à l'exception de l'arrondissement consulaire de Paris, qui, vu son importance, pouvait fournir un délégué et un suppléant. Les autres délégués et leurs suppléants doivent de préférence être choisis dans des arrondissements consulaires différents, de façon à étendre autant que possible la représentation des Suisses de France dans la Commission. Le vœu a été émis que les délégués et les suppléants assistent toujours aux Assemblées de l'Union, afin de bien connaître les problèmes intéressant l'ensemble des Suisses de France.

L'Assemblée avait enfin à entendre le rapport de M. Lampart et de M^e Poulin sur les démarches qu'ils avaient entreprises, à la demande de l'Assemblée des Suisses de France à Baden, auprès des Commissions du Conseil national et du Conseil des Etats chargées d'examiner le projet de loi fédéral sur l'assurance invalidité, afin de tenter de faire prendre en considération les observations des Suisses de France. Il n'a malheureusement pas été possible d'obtenir une modification du projet de loi soumis à l'Assemblée fédérale. Les délégués ont pris acte avec remerciements de ce rapport présenté par M^e Poulin.

Comme vous le voyez, les réunions de Roycaumont ont été fructueuses. Nous souhaitons un grand succès à celle de Nice et nous remercions d'ores et déjà nos compatriotes de la Côte d'Azur de l'accueil qu'ils nous réserveront.

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★
 ★
 ★
 ★
 ★ « Le Messager Suisse de France » ★
 ★ doit être dans tous les foyers suisses ★
 ★
 ★ de France. ★
 ★
 ★
 ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

PRODUITS SCHMID

SCHMID PERE & FILS

CHARCUTERIE — COMESTIBLE

CONFISERIE — BISCUITERIE

8, rue Saint-Laurent (X^e) - 76, boulevard de Strasbourg (X^e)

Téléphone : BOTZARIS 61-10 à 61-14

Usine : 199, rue Championnet - PARIS

★ ★ ★

CAMPARI Liqueur



DISTRIBUTEUR DES MARQUES "CAMPARI" DE MILAN (Italie)
 SOCIÉTÉ DES VINS APÉRITIFS & LIQUEURS

" SOVAL "

S. A. Capital Frs 20.000.000

15^{ter}, Avenue Maréchal-Joffre, NANTERRE (Seine)

★ ★ ★

COMPLEXE ANTIRIDES DIADERMINE-S

empêche la formation
des rides
arrête leur évolution

le pot : 500 F.

BONETTI Frères - BELLINZONA-Suisse - MALAKOFF-Seine